

**AMENDMENT NO. 1 TO THE SINGLE ATM
SITE AGREEMENT**

made on 20.6.2022 between:

(i) **Euronet Services Slovakia, spol. s r.o.**, a company incorporated in the Slovak Republic with company identification number: 35 854 448, with Tax ID 2020289656, VAT number: SK2020289656 and with its registered office at Prievozská 4, 821 09 Bratislava, Slovakia ("**Euronet**") and legally represented by Patrik Vizina and Daniel Marland as executives

and

(ii) **Správa cestovného ruchu Senec, s.r.o.** with its registered office: Námestie 1. mája 53/4, 903 01 Senec, Identification number: 44 537 476, Tax ID: 2022 742 293, IBAN: SK96 7500 0000 0040 0755 8750 , Legally represented by Bc. Marek Šmihel as executive

each a "**Party**", and together the "**Parties**".

The Parties have agreed on the following Amendment No. 1. to the SINGLE SITE ATM AGREEMENT dated on 30.3.2021, the subject of which is the operation of an ATM that was installed 11.5.2021 in Senec, Slnecné jazerá juh, reception, C-KM plot number 2558. (the "**Premises**").

1 SUBJECT OF THE AMENDMENT

1.1 Clause 2.5.1 of the Agreement shall be deleted and replaced as follows:

2.5.1. Subject to this Clause 2.5, Euronet shall pay to the Partner a Yearly fee of € 1 euro excluding VAT. VAT should be added to this amount according to current legal regulations. ("**Yearly Fee**").

1.2 Clause 2.5.5 of the Agreement shall be deleted and replaced as follows:

2.5.5 Euronet shall bear the rental services in the amount of the costs of electricity provided by the Partner at the Location. The partner creates a cost statement and invoicing once a year on the basis of measured values from an electricity meter. Euronet has the

**DODATOK Č. 1 K ZMLUVE NA JEDNO
UMIESTNENIE ATM**

Uzatvorený dňa 20.6.2022 medzi:

(i) **Euronet Services Slovakia, spol. s r.o.**, spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Slovenskej republiky, IČO: 35 854 448, DIČ: 2020289656, so sídlom Prievozská 4, 821 09 Bratislava (ďalej ako "**Euronet**"), konajúca Patrikom Vizinom a Danielom Marlandom, konateľmi,

a

(ii) **Správa cestovného ruchu Senec, s.r.o.**, so sídlom: Námestie 1. mája 53/4, 903 01 Senec, IČO: 44 537 476, DIČ: 2022 742 293, IČ DPH: SK2022 742 293, IBAN: SK96 7500 0000 0040 0755 8750, zastúpená Bc. Marekom Šmihelom, konateľom.

jednotlivo tiež len ako "**Strana**" a spoločne ako "**Strany**"

Strany sa dohodli na nasledovnom znení Dodatku č. 1. k ZMLUVE NA UMIESTNENIE ATM zo dňa 30.3.2021 predmetom ktorej je prevádzkovanie bankomatu, ktorý bol nainštalovaný 11.5.2021 v Senci, Slnecné jazerá juh, recepcia, C-KN par.č. 2558. ("**Priestory**").

1 PREDMET DODATKU

1.1 Strany sa dohodli, že článok 2.5.1 sa vypúšťa a nahrádza sa nasledovne:

2.5.1. Podľa tohto článku 2.5 Zmluvy, Euronet bude platiť Partnerovi za používanie Miesta inštalácie Ročný poplatok vo výške 1 Eur bez DPH. K tejto sume bude pripočítaná príslušná suma DPH podľa aktuálnych právnych predpisov. ("**Ročný poplatok**").

1.2 Strany sa dohodli, že článok 2.5.5 sa vypúšťa a nahrádza sa nasledovne:

2.5.5 Euronet bude znášať služby spojené s nájmom vo výške nákladov za elektrinu poskytovanú Partnerom v Mieste inštalácie. Partner vykoná vždy raz ročne vyúčtovanie a fakturáciu nákladov na základe skutočne nameraných hodnôt z podružného

right to request the proof of the measured values. The parties have also agreed that Euronet will incur additional costs for the electricity consumed for the period from 11.5.2021 to 10.5.2022. These increased costs will be documented by the Partner in the Annual Settlement from the Electricity Supplier and invoiced on the basis of the value from the electricity consumption meter at the site.

1.3 The terms and conditions of the Agreement shall, save as amended by this Amendment No. 1, continue in full force and effect.

1.4 This Amendment No 1. takes effect from 11.5.2022.

IN WITNESS WHEREOF, the Parties have caused this Agreement to be signed by their duly authorised representatives in two (2) original copies.

elektromeru. Euronet má právo požadovať preukázanie nameraných hodnôt. Strany sa tiež dohodli, že Euronet bude dodatočne znášať zvýšené náklady za spotrebovanú elektrickú energiu za obdobie od 11.5.2021 do 10.5.2022. Tieto zvýšené náklady budú Partnerom zdokladované Ročným zúčtovaním od Dodávateľa elektrickej energie a fakturované na základe hodnoty z merača spotreby elektrickej energie z lokality.

1.3 Ustanovenia zmluvy nedotknuté dodatkom č. 1. ostávajú bezo zmeny.

1.4 Tento Dodatok č. 1. nadobúda účinnosť dňom, 11.5.2022.

Na dôkaz toho, že tento dodatok bol uzavretý riadnymi zástupcami Strán v dvoch vyhotoveniach.

Euronet

Signature

Name:

Title:

Date:

20.6. 2022

Signature

Name:

Title:

Date:

Správa cestovného

Správa cestovného ruchu
Námestie 1. mája 4, 903

Podpis: IČO: 44-537 47
IČ DPH: SK202274

Meno: Marek Šmil

Pozícia: executive / konateľ

Dátum: